기다려!
늑대
9
황미리

WAIT WOLF

BROUGHT TO YOU BY: HWANG MI RI'S PALACE
HTTP://WWW.HMRPALACE.UCOZ.COM

RAWS:
KANGTA

CLEANER:
MEILIN

TRANSLATOR:
RAPUNZEL

TYPESETTER:
RAPUNZEL

EDITOR/QC:
MEILIN

WHY DO YOU WANT TO WALK ALL OF A SUDDEN? YOU'RE REALLY STRANGE TODAY!
HOW AM I STRANGE? I JUST WANT TO WALK FOR EXERCISE.

WHAT? I THOUGHT THE ONLY FORM OF EXERCISE FOR YOU IS FIGHTING!
WELL.. THAT WAS BEFORE. I'M OLDER NOW
It's not that I want to walk for exercise.
I just want to have a chance to look at your face properly.
IT'S RAINING, HWI GYEONG!
투 둑 !..
SHIT! WHY IS IT RAINING NOW?
RUN FOR IT!
HUH?

DAMN IT!
I'M ALL WET!
WIPE YOUR HAIR DRY. BE CAREFUL YOU MIGHT CATCH A COLD.
IT'S OK! YOU'RE THE ONE THAT SHOULD BE CAREFUL.

My heart is thumping again!
No! I can't let this happen again.

OH, RIGHT! LET'S GO TO JEJU ISLAND TOMORROW, OK?!
SO RIN INVITED ME TO GO THERE BECAUSE HIS HOUSE IS THERE BUT I INVITED ALL OF YOU TO COME TOO!
WE'RE FLYING THERE!
HWI GYEONG..

HEY, YOU CAN'T REFUSE IT.
I HAVE TO DRAG YOU WITH ME AT ALL COST! OUR FRIENDSHIP ENDS IF YOU DON'T COME WITH ME
TAXI!
I have to invite more people That way, Hwan Sung would agree to come with me and So Rin.
Why hasn't this feeling disappeared yet?

WHO IS IT?
IT'S ME. OPEN UP!
HWI GYEONG, IS IT TRUE THAT YOUR BOYFRIEND'S FAMILY BUSINESS IS THE SECOND LARGEST IN KOREA?
WHAT?
NO WAY. HIS PARENTS ONLY HAVE A RESORT ON JEJU ISLAND.
후다닥!

OH MY GOD!
WHY IS HE SO RICH?
I'M REALLY JEALOUS
OF YOU!
HE HAS TO BE THAT
RICH FOR HIM TO GIVE
THIS KIND OF PRESENT
TO YOU.
빠각
WHY DO YOU ASK?
GO IN AND
HAVE A LOOK.
달칵

두 둥
SURPRISED, AREN'T YOU? IT MUST BE ABOUT 1 MILLION ROSES! SO BEAUTIFUL!
IT'S ME, MY LOVE..

HEY!
WHO'S YOUR LOVE..?
DO YOU HAVE SO MUCH MONEY THAT YOU DON'T KNOW WHAT DO WITH IT? WHY DID YOU SEND ME SO MANY FLOWERS?
IT'S OK. JUST AS LONG AS YOU LIKE IT.
WHAT?

ALL THOSE ROSES ARE MADE FROM COTTON CANDY. PICK ONE AND TASTE IT!
What? Cotton candy?
와작
꺄르르!
I'm so happy I could die!

와구
와구
WHENEVER YOU'RE SAD, EAT ONE
아이스크림
I DON'T WANT TO SEE YOU MISERABLE LIKE THAT!
DON'T BE MAD AT ME, OK?

So Rin gave me this to make me happy.
He used to treat me really bad and he was really heartless..
I can't believe this..
He has changed so much He knows how to make me happy and cares about me too!

YOU'RE A PERVERT AND REALLY FIERCE.
That's what he used to say.
Now he lets everything that I've done wrong pass and is doing everything I want.
Does he want enlightenment?

What should I do about Jeju Island?
HI, MY LOVE!

WHY DO YOU HAVE PANDA EYES? DIDN'T YOU SLEEP LAST NIGHT?
WHY WOULD I STAY UP LATE FOR? I SLEPT A LOT LAST NIGHT.
IT DOESN'T LOOK THAT WAY.
TELL ME THE TRUTH! YOU MUST HAVE BEEN REALLY EXCITED TO GO TO JEJU ISLAND THAT YOU COULDN'T SLEEP, RIGHT?
ARE YOU CRAZY?
AM I SPOT ON?
THAT'S NOT IT!

How dare he laugh at me?
I CAN FINALLY GO ON A PLANE!

IT'S YOUR FIRST TIME ON A PLANE. IS THAT WHY YOU'RE HAPPY? DON'T YOU THINK IT'S INCONVENIENT TO BE IN A HOTEL?
HUH? WHY? AREN'T WE GOING TO YOUR FAMILY'S RESORT?
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT? THIS IS OUR HOLIDAY. WE HAVE TO HAVE OUR OWN TIME.
I BOOKED A HOTEL RIGHT ON THE BEACH SO WE CAN ENJOY THE SCENERY AND HAVE SOME ROMANTIC TIME TOGETHER.
HWI GYEONG!

WHAT ARE THEY DOING HERE?!
IT'S BORING IF WE GO BY OURSELVES, THAT'S WHY I INVITED THEM ALONG! IS THAT OK?

OH MY GOD..
MOON HW! GYEONG, YOU'RE REALLY..
DID I DO SOMETHING WRONG?
LET'S BE HONEST. IF WE GO FOR 3 DAYS WITH JUST THE TWO OF US, WHAT ARE WE GOING TO DO THERE?
IT'S MORE FUN WITH A CROWD.

Why is he mad at me?
HEY, WHERE ARE YOU GOING?
Why does he only want to go with me? That won't be fun at all..!
HEY, WHERE ARE YOU GOING WHEN THE SUITCASES ARE HERE!
HE'S NOT TALKING TO YOU?
I DON'T KNOW! THAT LITTLE KID GOT ANGRY!

WHAT IS THAT BASTARD PLANNING BY ENTICING YOU ON A HOLIDAY?
YOU'RE GOOD! LUCKY YOU INVITED US ALONG!
YOU HAVE TO BE CAREFUL WITH HIM, OK!?
HE MUST BE DISAPPOINTED THAT HIS EVIL PLAN GOT DESTROYED.

GUYS ARE NOT TRUSTWORTHY! YOU SHOULD ONLY BELIEVE ME!
How could he be a show off in this situation?
I have to shut him up!
CAN YOU STOP ALREADY? I'M REALLY PISSED OFF. WHY ARE YOU STILL BEING ANNOYING?
WHY ARE YOU SO MAD?

IF YOU WANT TO GO, THEN SHUT UP! GOT IT?
WHY DO YOU ALWAYS HIT ME? THERE'S NO POINT GOING WITH YOU GUYS WHEN YOU HATE ME
I have to control my anger...
HEY, WHERE ARE YOU GOING? TURN AROUND!
YOU'RE LETTING ME GO? I KNEW YOU WOULDN'T HATE ME. YOU LOVE ME A LOT, DON'T YOU? HEE HEE!

WHO WOULD LOVE YOU? STAY RIGHT THERE!
두두두
DONY
어머
쿠탕탕

I'M LATE BECAUSE I WAS STUCK IN TRAFFIC
Song So Sul?
Why do I feel annoyed every time I see her?
WHY ARE YOU HERE?
WHAT DO YOU MEAN? OF COURSE I HAVE TO GO WITH HWAN SUNG TO JEJU ISLAND!
My god! I can't believe she's like that! Why is she here when I didn't even invite her?

Why am I angry when I see them together?
I have to find So Rin.
HEY, HWI GYEONG..
WHY ARE YOU LIKE THIS?
AAAH

ARE YOU GOING TO HUG ME LIKE THIS THE WHOLE FLIGHT?
BUT..I'M REALLY SCARED!
IT'S OK! JUST LOOK OUT THE WINDOW AND YOU WON'T BE SCARED ANYMORE.
I CAN SEE THE CLOUDS!
UGH

ISN'T IT BEAUTIFUL?
CAN YOU STOP BEING A SHOW OFF?
THIS MUST BE YOUR FIRST TIME FLYING TOO?
YEAH IT GETS NORMAL ONCE YOU SEE IT A COUPLE OF TIMES
WHO SAID IT'S MY FIRST TIME? I FLEW SO MANY TIMES THAT I DON'T REMEMBER.
파지직
WHO'S THE SHOW OFF NOW?
These two are about to fight again.

LISTEN TO THIS SONG. IT'S REALLY GOOD!
84
Why is this holiday boring?

WAIT WOLF

BROUGHT TO YOU BY: HWANG MI RI'S PALACE
HTTP://WWW.HMRPALACE.UCOZ.COM

RAWS:
KANGTA

CLEANER:
MEILIN

TRANSLATOR:
RAPUNZEL

TYPESETTER:
RAPUNZEL

EDITOR/QC:
MEILIN

WOW! IT'S BEAUTIFUL! I ONLY SAW THIS KIND OF SCENERY IN THE MOVIES.
HE REALLY IS A SON OF A RICH FAMILY.
DO YOU WANT A RICH BOYFRIEND TOO?

LET'S GO. I'LL SHOW YOU TO YOUR ROOM.
WHAT? MY ROOM? IF THERE'S ONLY ONE ROOM, WHERE WILL THE OTHERS SLEEP?
WOW!
WELL? DO YOU LIKE IT?

I CAN SEE THE OCEAN FROM HERE!

THANKS...FOR BEING HAPPY.

LET'S SLEEP TOGETHER TONIGHT, MY LOVE
SLEEP TOGETHER?
YOU'RE SUCH A PERVERT!

BL...BLOOD!
I'M ABLE TO GO ON A HOLIDAY WITH HWI GYEONG. I'M CONTENTED.
interpreu

HUH? ARE YOU HUNGRY ALREADY? JUST WAIT A MOMENT!
NO. I JUST WANT A DRINK.
WHAT ARE YOU MAKING?
I'M MAKING SUSHI FOR LUNCH.

NO...WHY?
DO YOU HAVE ANYTHING ELSE BESIDES SUSHI?
IT'S LUNCH SOON WHERE ARE YOU GOING?

WOAH! HOW COME THERE IS SO MUCH FOOD?
DOES EVERY RICH PRINCE HAVE THIS KIND OF EXPENSIVE FOOD?
IT LOOKS DELICIOUS!
OH YEAH! HWI GYEONG CAN'T EAT SUSHI
AREN'T YOU HUNGRY? WHY AREN'T YOU EATING?

WHAT?
YOU CAN'T EAT IT?
WHY ARE YOU SUCH
A COUNTRY BUMPKIN?
AH, I'M ONLY
JOKING!
LET'S GO EAT
SOMETHING
ELSE THEN.

WHY DID YOU GO ON YOUR OWN WHEN YOU DON'T KNOW THE WAY AROUND JEJU ISLAND?
HWI GYEONG CAN'T EAT SUSHI SO...
PIZZA PIZZA PIZZA
THUMP
THUMP
He went to buy pizza for me?

WHY EAT PIZZA AT JEJU ISLAND? LET'S GO HAVE THE SPECIALTY HERE.
IT'S OK!
I'M TOO HUNGRY TO GO ANYWHERE!
HAVE A DRINK.
THERE'S A LOUNGE HERE TOO!

WE'RE GOING TO STAY HERE AND REST...
LET'S GO SWIMMING!
Huh?
살금 살금 -

WHERE ARE YOU SNEAKING OFF TO?
버둥-
PUT ME DOWN!
That guy is such a player. He even lied about liking me...
WOW! THE WATER IS REALLY COOL!
첨벙
SQUAWK!
SHIT!

HOW DARE YOU SCARE ME!
AH, HELP ME!
WHY AREN'T YOU WEARING YOUR SWIMMERS?
DIE!
2008

IT'S OK. YOU CAN SWIM IN SHORTS TOO. LET'S HAVE A SWIM!
팍
I DON'T WANT TO!
DON'T YOU KNOW HOW TO SWIM?
WHO CAN'T SWIM?
PARK THE RI/ HO YONG MIN/ COME HERE FOR A SEC..!

LET'S GO!
LET ME GO!
HELP ME! I CAN'T SWIM!
WHY DID YOU LIE?
2008

깔
깔
깔
WHERE ARE YOU GOING, MY LOVE?
I'M GOING TO THE TOILET. WHY?
LET'S GO TOGETHER!
NO!

TOILET
샤아아
AAH I FEEL MUCH BETTER!
2008
ARGH!

MY GOD!
I'M BLEEDING!
I HAVE TO GO
BACK AND TREAT IT.
절뚝절뚝

걸터덕
걸터덕
WHY AM I SO UNLUCKY?
IT REALLY HURTS!
I think it's because I didn't sleep last night
OH, MY HEAD.
..HUH?

YOU'RE BACK EARLY?
2008
WHERE IS EVERYBODY?
I STEPPED ON SOME GLASS IN THE TOILET.
YOU MUST BE CAREFUL!
WHAT HAPPENED TO YOUR FOOT?!

IT REALLY HURTS BUT I CAN'T FIND ANY LOTION OR BANDAGE.
JUST USE THIS FOR THE TIME BEING
LET ME FIND IT.
MOVED
Why are tears falling down my face?
HUH? WHY ARE YOU CRYING? IS IT THAT PAINFUL?
Why does he always treat me so well?

IT'S NOT GOOD. LET ME CARRY YOU TO THE HOSPITAL
HOP ON!
IT'S OK
WHY? WHAT ARE YOU UNCOMFORTABLE ABOUT?
I'M FINE! I JUST NEED SOME OINTMENT ON IT.

I have that feeling again. The feeling of anxiety and distress that's hard to shake off when I'm with Hwan Sung
HWAN SUNG...
YEAH?

DO YOU .
..LIKE SONG SO SUL?
WHAT?
DO YOU LIKE HER?
WHY ARE YOU ASKING ME THAT?

Why is she asking me that?
DON'T LIKE HER, OK?
I SAID DON'T LIKE HER, OK? DID YOU HEAR THAT?
YOU'RE AN IDIOT! WHY WOULD I LIKE HER?
BECAUSE SHE'S PRETTY! ALL GUYS LIKE PRETTY GIRLS!

SHE LIKES..
Why am I like this?
Why am I against
Hwan Sung's love life?
. ME?
OH...
DON'T WORRY..
I used to blame
Hwan Sung for
interfering in
my love life
with So Rin.
Why am I
like this now?

BECAUSE..
SHE LIKES YOU!
CONTINUE!
No!
I think
So Sul is
sincere
this time!
YEAH!
IT'S NOT LIKE.
SHE LOVES YOU!
THAT'S WHY SHE
WANTED ME TO
HELP HER!
YOU'RE NOT
SAYING THAT
SO SUL LIKES
ME, ARE YOU?
WHO?

I REALLY CAN'T STAND IT!
2008
SHE'S A PLAYER!
SHE USED TO LIKE SO RIN AND NOW SHE TURNED 180 DEGREES SAYING THAT SHE LOVES YOU!
I THINK SHE'S JUST PLAYING AROUND WITH YOU!
UNBELIEVABLE!
What is this? Why am I lying today?

BE CAREFUL, YOU MIGHT GET HURT LATER!
I'm dating So Rin but why don't I want Hwan Sung and So Sul to be together?
Why are you telling me this?
DO YOU UNDERSTAND WHAT I'M SAYING?
SINCE YOU'RE TELLING ME THIS, LET ME TELL YOU SOMETHING...

EVEN WHEN I'M DEAD, I WON'T HAVE ANY FEELINGS FOR SO SUL.
BY SAYING THAT, YOU DON'T HAVE ANY FEELINGS FOR HER AT ALL?
IF THAT'S THE CASE..
NEVER. EVER!
I feel at ease hearing Hwan Sung say that.

I don't know what my heart is thinking but I hate seeing them together.
I don't know how upset I'll be if they do end up together in the future.
My heart stops whenever I see them. I feel constricted and angry.
I probably don't want him to be with a girl like that.

YOU DON'T WANT TO GO TO THE HOSPITAL?
YEAH I'M FINE.
SoSu!! I'm sorry but I can't do anything else
YOU CAN'T BE ON THE SAND WITH YOUR FOOT LIKE THAT.
JUST ONLY FOR TODAY, RIGHT? I'M SWIMMING AGAIN TOMORROW!
YOU HAVE TO SWIM TOMORROW TOO! IT'S A WASTE NOT TO SWIM WHEN YOU'RE ON JEJU ISLAND.

THE WATER IS CLEAN AND WARM IT'S A SANDY WHITE BEACH REALLY BEAUTIFUL!
WHAT A SHAME THAT SO RIN CAN'T SWIM
HE WAS ABOUT TO CRY BEFORE.. HA HA!
YOU HAVE TO COMPETE WITH ME IN SWIMMING, OK?!

OH YEAH!
THAT PARK THE R!!
I HAVE TO GIVE
HIM A BEATING!
HE WAS TEASING ME BEFORE
I HAVE TO TEACH HIM!
SHE SAID
SHE WENT
TO THE TOILET.
WHY DID SHE
TAKE SO LONG?

PAUSE
HA
HA HA
HA

WAIT WOLF

BROUGHT TO YOU BY: HWANG MI RI'S PALACE
HTTP://WWW.HMRPALACE.UCOZ.COM

RAWS:
KANGTA

CLEANER:
MEILIN

TRANSLATOR:
RAPUNZEL

TYPESETTER:
RAPUNZEL

EDITOR/QC:
MEILIN

HUH?
YOU'RE BACK? WHERE ARE THE REST?
WHAT ARE YOU DOING HERE?
I'M HAVING A LITTLE REST SINCE I CAN'T GO ON THE BEACH TODAY.
2088

WHY DO YOU WANT TO STAY HERE WHEN YOU'RE NOT ON THE BEACH?
This guy is screaming when he doesn't even know anything.
STOP TALKING THAT WAY TO HWI GYEONG!
FUCK! WHAT RIGHT DO YOU HAVE TO RAISE YOUR VOICE AT ME?

HEY, STOP THAT! HWAN SUNG DIDN'T SAY ANYTHING WRONG!
NOTHING WRONG?
I CAN'T GO TO THE BEACH BECAUSE I HURT MY FOOT!
2008
WHY ARE YOU MISUNDERSTANDING WHEN YOU DON'T KNOW ANYTHING YET?!

ARE YOU VERY SORE?
JUST HAVE A LOOK AND YOU'LL SEE!
WHY IS IT THIS BAD?
DON'T TOUCH IT! IT HURTS!

LET'S GO TO THE HOSPITAL!
IT'S OK! THERE'S OINTMENT ON IT.
LET'S GO! YOU TALK TOO MUCH.
버럭
I SAID I'M FINE!
Why does Hwan Sung look sad?
What is he thinking about?

헉
HEY! WHY ARE YOU FOLLOWING ME? ARE YOU THAT FREE?
I'M ONLY FOLLOWING YOU BECAUSE YOU LOOK LONELY.

DON'T YOU THINK YOU'RE ANNOYING?
I MADE UP MY MIND TO LOOK AFTER YOU CAREFULLY TODAY.
YOU!
DO YOU...LIKE ME?
ㅎㅎㅎ
ㅎㅎㅎ

YOU HAVE A LOT OF FAITH IN YOURSELF, PRINCESS.
WHY DO YOU KEEP FOLLOWING ME THEN?
BECAUSE I DON'T WANT YOU TO CAUSE MORE TROUBLE.

THINGS ARE ALREADY COMPLICATED AS IT IS
BE CAREFUL TO NOT GET IT INFECTED IN THIS HOT WEATHER PUT THIS OINTMENT ON 2 TIMES A DAY
SEE? IF WE DIDN'T GO TO THE HOSPITAL, YOUR FOOT WOULD HAVE BEEN INFECTED
I KNOW THANK YOU

부릉
2008
WHERE ARE WE GOING NOW? THIS IS NOT THE WAY TO THE HOTEL.
I WANT YOU TO MEET MY PARENTS TONIGHT.
SO, YOU HAVE TO PREPARE REALLY WELL!
씨익

Vroom
IS THAT HIS GIRLFRIEND?
HELLO, SO RIN! IT'S BEEN A WHILE!
WHY ARE YOU TAKING ME HERE?
WHY ARE YOU TAKING ME TO A CLOTHING STORE? I DON'T NEED TO BUY CLOTHES!
SHE'S MEETING MY PARENTS TONIGHT, SO PLEASE TAKE SPECIAL CARE OF HER

WOW! PRETTY!
HOW COME THIS OUTFIT IS NOT PRETTY?
WHY DIDN'T YOU TELL ME EARLIER SO THAT I COULD CHANGE INTO ANOTHER OUTFIT?

STOP DOING THINGS YOUR WAY ALL THE TIME.
I'M TAKING YOU TO A PARTY AT MY PLACE TODAY.
WHAT? PARTY?
HOW COULD I ATTEND A PARTY WITH THIS MESSY HAIR?
I'M SORRY BUT IT'S FINE.

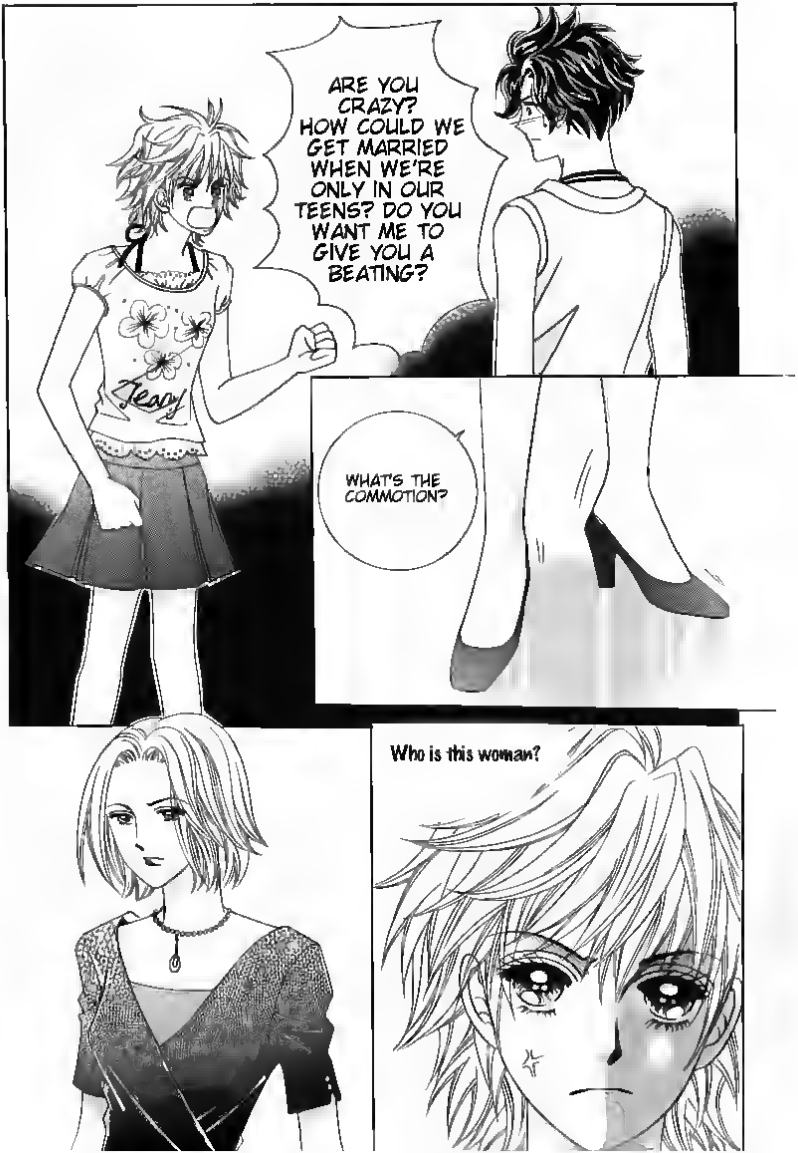
JUST GO BY YOURSELF!
I WAS WRONG! IT'S TOO LATE NOW. I'VE ALREADY TOLD THEM THAT I'LL BRING YOU WITH ME!
Hateful jerk!
I'll kill him if I'm turned into a laughing stock tonight
ギリギリ

HEY!
LET ME GO!
와

와구
와구
OH MY GOD! WHY ARE THEY ALL FINGER FOOD?
우걱
우걱
YOU CAN'T EAT YET.
WHEN CAN I EAT THEN?
PLEASE WAIT A LITTLE WHILE MORE!
시르르

와구
와구
I BROUGHT YOU HERE TO MEET YOUR PARENTS-IN-LAW, NOT FOR YOU TO EAT WITHOUT MANNERS!
WHAT PARENTS?
PARENTS-IN-LAW!

하~.
YOU'RE SO FUNNY!
DON'T YOU KNOW? WE'RE GOING TO GET MARRIED...
WE'RE NOT MARRIED YET, SO HOW COULD YOU CALL THEM MY PARENTS-IN-LAW?
SHIT! WHO IS GOING TO GET MARRIED?
움찔
불끈


ARE YOU CRAZY? HOW COULD WE GET MARRIED WHEN WE'RE ONLY IN OUR TEENS? DO YOU WANT ME TO GIVE YOU A BEATING?
WHAT'S THE COMMOTION?
Who is this woman?

THIS IS BETWEEN ME AND MY BOYFRIEND. PLEASE DON'T INTERFERE!
REPEAT WHAT YOU SAID! WHO IS GETTING MARRIED?
FORGET IT!
SHIT! FORGET IT?

GOT IT?
YOU JUST NEED TO TELL YOUR PARENTS THAT I'M JUST AN ORDINARY FRIEND!
CAN YOU STOP TALKING?
Why is he frustrated?
흠칫!
DON'T TELL ME THAT WOMAN IS YOUR MOTHER..?

I'm dead!
I was arguing with So Rin too!
I'M SORRY... I DIDN'T KNOW THAT YOU'RE SO RIN'S MOTHER
FEEL FREE TO EAT SINCE YOU'RE HERE.
MOM! LISTEN TO ME!

So embarrassing!
I'm dead!
Maybe I should just go home tomorrow?
Hwi Gyeong is very worried.
BUT I'M INJURED TODAY. I CAN'T BE ON THE BEACH...

WHERE DID SO RIN TAKE HWI GYEONG TO? WHY ARE THEY TAKING SO LONG?
I THINK SHE'S GOING TO MEET HIS PARENTS.

WHAT? YOU'RE NOT JOIKING, ARE YOU?
I'M NOT JOKING.
BEFORE HE DIES, HE WANT TO SEE SO RIN HAVE A FAMILY.
SO RIN'S GRANDFATHER HAS A HEART CONDITION AND WANTS HIS GRANDSON TO GET MARRIED EARLY

YOU'RE TALKING LIKE YOU'RE IN A MANHWA.
WHAT I SAID IS ALL TRUE!
I THINK THEY'RE TALKING ABOUT MARRIAGE RIGHT NOW.
부르르
THAT'S REALLY GOOD..
ARE YOU JEALOUS? DO YOU WANT TO LEAVE ME TO FIND A RICH HUSBAND TOO?
HWI GYEONG WILL TURN INTO A RICH BRIDE! IT'S JUST LIKE CINDERELLA IN A FAIRYTALE!
I'M NOT JEALOUS OF HWI GYEONG, MY LOVE!

끌꺽
끌꺽
Jeany
HUH?
WHY IS SHE BACK
SO EARLY?

DID YOU MEET HIS PARENTS?
WHY?
DON'T ASK.
HA HA!
STOP PISSING ME OFF!
하하하하!

THEY PROBABLY DIDN'T LIKE YOU?
I DON'T KNOW.
A WOMAN SHOWED UP WHEN I WAS ARGUING WITH SO RIN. I DIDN'T KNOW SHE WAS SO RIN'S MOM.
SO WHAT?
SHE WAS PROBABLY SHOCKED TO HAVE A FIERCE BRIDE.

MY GOD!
WHY DO YOU
DATE SUCH A
VIOLENT GIRL?

DON'T TALK ABOUT HER THAT WAY! I LOVE HER VERY MUCH!
BE QUIET!
DON'T YOU HAVE ANYONE ELSE TO LOVE...
..WHY DO LOVE A GIRL LIKE THAT? BREAK UP WITH HER IMMEDIATELY!
TAKE BACK WHAT YOU JUST SAID, MOM.

HOW DARE YOU RAISE YOUR VOICE AT ME?
DON'T TALK LIKE THAT!
I SAID TAKE BACK WHAT YOU SAID!
YOU'RE VERY RUDE!

SO..RIN
I'M SORRY.
I GOT ANGRY..
ARE YOU
ALRIGHT?
NO MATTER
WHAT YOU
SAY, I WON'T
AGREE TO
YOU MARRYING
HER
THIS IS MY
LOVE LIFE
DON'T INTERFERE

KID
에버나이트클럽

DANCE WITH HWAN SUNG!
그러적
PUSH

STUMBLE
HUH..?
CRASH
HAVE A NICE DANCE GUYS!
THUMP
THUMP

This is the first time that I'm dancing with Hwan Sung.
He's very warm and comfortable! That feeling is here again. My heart feels like it's dancing to the music too.
멍
멍

지이잉
RING
RING
RING
SO RIN?
WHERE ARE YOU GUYS? HOW COME I CAN'T CONTACT HWI GYEONG?
WE'RE AT NIGHTCLUB. COME!
COMING!

WHERE ARE YOU STANDING?
GRAB

HUH? WHEN DID YOU GET HERE?
OH! WHAT DID YOUR MOM SAY?
NOTHING. DON'T WORRY.

I CALLED YOU BUT YOU DIDN'T PICK UP YOUR PHONE. DO YOU KNOW HOW WORRIED I WAS?
BUT YOU WERE HERE DANCING WITH ANOTHER GUY...
HEY, WHAT DO YOU MEAN BY THAT?
슥-

BUT YOU WERE HERE DANCING WITH ANOTHER GUY..
This is the first time I've seen him mad.

I have to apologise!
WHAT ARE YOU DOING?

HURRY UP AND PUT YOUR SHIRT ON.
NO.
FUCK! PUT IT BACK ON!
What's going on in Hwan Sung's room?
Could it be... So Sul..?

WAIT WOLF

BROUGHT TO YOU BY: HWANG MI RI'S PALACE
HTTP://WWW.HMRPALACE.UCOZ.COM

RAWS:
KANGTA

CLEANER:
MEILIN

TRANSLATOR:
RAPUNZEL

TYPESETTER:
RAPUNZEL

EDITOR/QC:
MEILIN

DO YOU KNOW HOW MUCH I LOVE YOU?
I LOVE YOU TO THE POINT WHERE I DON'T HAVE ANY PRIDE LEFT! I WANT TO HAVE YOU AT ANY COST!
I TRIED MY HARDEST TO WIN YOU OVER BUT YOU DON'T SEEM TO NOTICE ME AT ALL.

AM I THAT HATEFUL?
TELL ME! WHAT DO I NEED TO DO FOR YOU TO LIKE ME?

WHAT DO I HAVE TO DO FOR YOU TO BE INTERESTED IN ME?
TELL ME... SNIFF... SNIFF
So Sul likes Hwan Sung that much?

I wonder how Hwan Sung would deal with this situation.
Guys get weak in front a pretty girl's tears.
Why do I feel pain in my heart?
I can't stand it anymore.

My mind is hazy...
I can't think of anything..
My legs are heavy. It feels like I lost all energy.
What am I doing?
Why do I feel constricted when I see them together?

Maybe I'm scared
I'm scared that
I'll lose him forever
Oh Lord.
What should I do now?

SNIFF...SNIFF

YOU'RE REALLY STUPID
I DON'T WANT TO LET YOU HURT YOURSELF LIKE THIS.

I didn't have time to react.
She's very daring.
STOP DOING THIS!

I DON'T WANT TO HURT YOU
FORGET ABOUT ME.
WHAT DO YOU MEAN?
NO GIRL CAN REPLACE THE GIRL IN MY HEART.

THAT'S WHY...
YOU SHOULDN'T WASTE YOUR TIME TRYING TO WIN ME OVER. IT'S USELESS!

WHY ARE YOU STILL SITTING OUT HERE? BE CAREFUL YOU MIGHT CATCH A COLD.

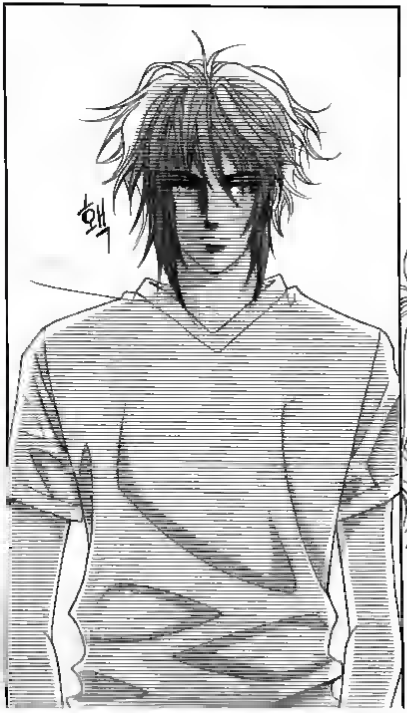
ARE YOU THINKING ABOUT ME?

DON'T WORRY I WAS ONLY A LITTLE MAD DON'T BE SAD!
WHAT? ARE YOU CRYING?
WERE YOU SCARED THAT I'LL GET MAD? IS THAT WHY YOU'RE CRYING?

He's thinking nonsense again.
DON'T WORRY...
I'M NOT MAD AT YOU ANYMORE! I'LL TRY MY BEST TO CONVINCE MY MOM!
NO MATTER HOW MUCH MY MOM IS AGAINST US, I WILL NEVER GIVE UP ON YOU.

ARE YOU IN A MOVIE? WHY ARE YOU SPINNING THAT STORY?
OH, YEAH!
LET'S TRY ACTING!
HAVE YOU SEEN THE MOVIE WHERE THE FAMILY OPPOSES THE MAIN CHARACTERS RELATIONSHIP? THEY MADE A DECISION TO LEAVE THIS WORLD.

TO HELP EASE MY MIND, LET ME KISS YOU!
NO...
HUH?



Am I crazy.?

I'm kissing So Rin but Hwan Sung is in my head instead.

I wonder what they got up to last night?

WHAT ARE YOU DOING SITTING ALL ALONE?
DID YOU JUST COME BACK?
IT'S 7AM ALREADY BUT THEY'RE NOT UP YET
ALL NIGHT? THEN...
YEAH. I COULDN'T SLEEP LAST NIGHT SO I WENT TO GET SOME FRESH AIR

다르락
What's the matter with them?
That means nothing happened between them last night.
So Sul is pretty but she still couldn't get Hwan Sung.
I feel so much lighter! I kept worrying about it all night long...

AAAH!
끼익!
WHAT'S GOING ON?
BASTARD! WHAT DID YOU DO TO ME? WHAT DID YOU DO?!

와락
WAH..WAH WHAT AM I GOING TO DO?
I'LL TAKE RESPONSIBILITY!
I THOUGHT HE WAS YUN SOL LAST NIGHT..SO....
I'M GOING TO KILL YOU TODAY!

DIE, BASTARD!
Kyong Won got beaten up by Ta Sul.
HEY...WAIT FOR ME!

YOU'RE NOT... WEARING THAT TO SWIM, ARE YOU?
WHAT'S WRONG WITH IT?
HOW CAN YOU MOVE WITH FEET LIKE THAT? I GIVE UP.

HEY, EVERYONE IS WEARING SHORTS BUT YOU'RE THE ONLY ONE THAT IS WEARING SWIMMERS
SO WHAT?!
YOU'RE RIDICULOUS!
MIND YOUR MANNERS!
I GOT IT SO I'M FLAUNTING IT
HEY, PARK TE RI! STOP!

YOU DO LOOK GOOD. HA HA.
STOP IT! I DON'T LIKE WATER UP MY NOSE!

첨벙
첨벙
WHY ARE YOU PALE? ARE YOU IN PAIN?
I'M TIRED BECAUSE I COULDN'T SLEEP LAST NIGHT.
WHY DID YOU HAVE TO GO ALL NIGHT?

HAVE A REST, OK? I'M GOING TO SWIM IN THIS SPOT.
IT'S DEEP THERE! DON'T GO IN.
I think my infection will recur.
ARGH..

My legs are cramping up.
HELP...ME
I can't breathe

I can't see anything anymore. Am I dead?

Hwan Sung...
Hwan Sung.
탁

찬아.
비틀.
HWI GYEONG!
우르르…

WAKE UP!
HWI GYEONG!
ARE YOU ALRIGHT?
MY GOD!
HWAN SUNG!

I'M STILL ALIVE?
ARE YOU ALRIGHT? ARE YOU BACK TO NORMAL?
WHY WOULDN'T YOU BE?
He seems very worried about me.

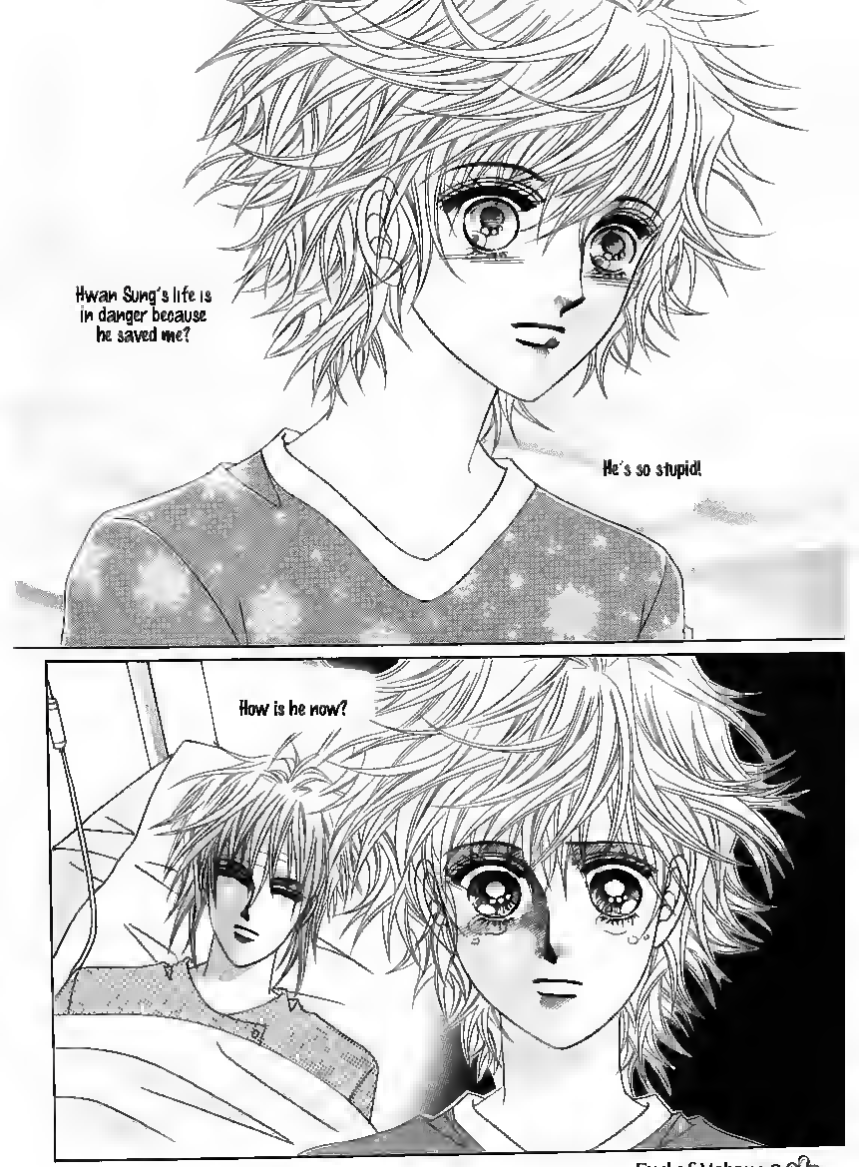
YOU SAVED ME, DIDN'T YOU?
IT WASN'T ME.
IF NOT... WHO?
WHO ELSE? HWAN SUNG!
Hwan Sung saved me again?

I owe him so much!
I don't know how I could ever repay him.
HUH? WHERE'S EVERYBODY?
THEY DON'T EVEN CARE!

HOW COULD THEY RUN OFF TO PLAY WHEN THEIR FRIEND IS LIKE THIS?
DON'T SAY THAT.
IT'S NOT RIGHT?
THEN..WHERE ARE THEY ALL?
WELL .

THEY WENT TO THE EMERGENCY ROOM.
후우
HWAN SUNG IS IN A SERIOUS CONDITION AT THE MOMENT.
HIS BODY WAS WEAK BUT HE STILL JUMPED IN TO RESCUE YOU.

HE IS CRAZY!
HE DIDN'T VALUE HIS LIFE
HE WAS RECKLESS..
RIGHT NOW
HE'S IN A COMA..



End of Volume 9